



Brüssel, den 23. Mai 2016
(OR. en)

9295/1/16
REV 1

OJ CRP1 19

VORLÄUFIGE TAGESORDNUNG

Betr.:	2587. Tagung des AUSSCHUSSES DER STÄNDIGEN VERTRETER (1. Teil)
Termin:	25. Mai 2016
Uhrzeit:	10.00 Uhr
Ort:	Brüssel

ÜBERARBEITETE FASSUNG Nr. 1 der VORLÄUFIGEN TAGESORDNUNG

1. Annahme der Tagesordnung
Billigung der in der Anlage enthaltenen I-Punkte

II

20. **Festlegung** der vorläufigen **Tagesordnung** für die Tagung des Rates (**Beschäftigung, Sozialpolitik, Gesundheit** und Verbraucherschutz) am 16./17. Juni 2016 ⁽¹⁾
21. Vorbereitung der Tagung des Rates (**Verkehr**, Telekommunikation und **Energie**) am 6./7. Juni 2016
 1. **NOx-Emissionen von Dieselfahrzeugen** (*nicht die Gesetzgebung betreffende Tätigkeit*)
= Orientierungsaussprache
(Öffentliche Aussprache gemäß Artikel 8 Absatz 2 der Geschäftsordnung des Rates [Vorschlag des Vorsitzes])
9075/1/16 TRANS 177 COMPET 245 ENV 289 CLIMA 49 **REV 1**

2. Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates zur Festlegung gemeinsamer Vorschriften für die Zivilluftfahrt und zur Errichtung einer **Agentur der Europäischen Union für Flugsicherheit** sowie zur Aufhebung der Verordnung (EG) Nr. 216/2008 des Europäischen Parlaments und des Rates (**erste Lesung**) (*Gesetzgebungsberatung*)
 - = Sachstandsbericht
 - 8522/16 AVIATION 90 CODEC 568 RELEX 333
 - + ADD 1
 - + **ADD 1 COR 1**
 - + ADD 2
3. Entwürfe von Beschlüssen des Rates zur Ermächtigung der Kommission zur Aufnahme von Verhandlungen über umfassende **Luftverkehrsabkommen mit Drittstaaten** (*nicht die Gesetzgebung betreffende Tätigkeit*)
 - a) Entwurf eines Beschlusses des Rates zur Ermächtigung der Kommission zur Aufnahme von Verhandlungen über ein umfassendes Luftverkehrsabkommen zwischen der Europäischen Union **und ihren Mitgliedstaaten** und dem Verband südostasiatischer Nationen (**ASEAN**)
 Entwurf eines Beschlusses der im Rat vereinigten Vertreter der Regierungen der Mitgliedstaaten zur Ermächtigung der Europäischen Kommission zur Aushandlung – im Namen der Mitgliedstaaten – der Bestimmungen eines umfassenden Luftverkehrsabkommens zwischen der Europäischen Union und dem Verband südostasiatischer Nationen (ASEAN) über Angelegenheiten, die nicht in die ausschließliche Zuständigkeit der Union fallen
 8904/16 AVIATION 101 RELEX 388 ASIE 29 RESTREINT UE/EU
 RESTRICTED (x)
 + ADD 1 RESTREINT UE/EU
 RESTRICTED (x)
 + ADD 2 RESTREINT UE/EU
 RESTRICTED (x)
 - b) Entwurf eines Beschlusses des Rates zur Ermächtigung der Kommission zur Aufnahme von Verhandlungen über ein umfassendes Luftverkehrsabkommen zwischen der Europäischen Union und ihren Mitgliedstaaten und dem Staat **Katar** im Hinblick auf Angelegenheiten, die in die ausschließliche Zuständigkeit der Union fallen
 Entwurf eines Beschlusses der im Rat vereinigten Vertreter der Regierungen der Mitgliedstaaten zur Ermächtigung der Europäischen Kommission zur Aushandlung – im Namen der Mitgliedstaaten – der Bestimmungen eines umfassenden Luftverkehrsabkommens zwischen der Europäischen Union und ihren Mitgliedstaaten und dem Staat Katar über Angelegenheiten, die nicht in die ausschließliche Zuständigkeit der Union fallen
 8905/16 AVIATION 107 RELEX 394 MOG 60 RESTREINT UE/EU
 RESTRICTED (x)
 + ADD 1 RESTREINT UE/EU
 RESTRICTED (x)
 + ADD 2 RESTREINT UE/EU
 RESTRICTED (x)
 - c) Entwurf eines Beschlusses des Rates zur Ermächtigung der Kommission zur Aufnahme von Verhandlungen über ein umfassendes Luftverkehrsabkommen zwischen der Europäischen Union und ihren Mitgliedstaaten und **den Vereinigten Arabischen Emiraten** im Hinblick auf Angelegenheiten, die in die ausschließliche Zuständigkeit der Union fallen
 Entwurf eines Beschlusses der im Rat vereinigten Vertreter der Regierungen der Mitgliedstaaten zur Ermächtigung der Europäischen Kommission zur Aushandlung – im Namen der Mitgliedstaaten – der Bestimmungen eines umfassenden Luftverkehrsabkommens zwischen der Europäischen Union und ihren Mitgliedstaaten und den Vereinigten Arabischen Emiraten über Angelegenheiten, die nicht in die ausschließliche Zuständigkeit der Union fallen
 9081/16 AVIATION 111 RELEX 407 MOG 59 RESTREINT UE/EU
 RESTRICTED (x)
 + ADD 1 RESTREINT UE/EU
 RESTRICTED (x)
 + ADD 2 RESTREINT UE/EU
 RESTRICTED (x)

- d) Entwurf eines Beschlusses des Rates zur Ermächtigung der Kommission zur Aufnahme von Verhandlungen über ein umfassendes Luftverkehrsabkommen zwischen der Europäischen Union **und ihren Mitgliedstaaten** und der Republik **Türkei**

Entwurf eines Beschlusses der im Rat vereinigten Vertreter der Regierungen der Mitgliedstaaten zur Ermächtigung der Europäischen Kommission zur Aushandlung – im Namen der Mitgliedstaaten – der Bestimmungen eines umfassenden Luftverkehrsabkommens zwischen der Europäischen Union und ihren Mitgliedstaaten und der Republik Türkei über Angelegenheiten, die nicht in die ausschließliche Zuständigkeit der Union fallen

8914/16 AVIATION 107 RELEX 394 NT 16

RESTRICTED

+ ADD 1

RESTRICTED

+ ADD 2

RESTRICTED

RESTREINT UE/EU

(x)

RESTREINT UE/EU

(x)

RESTREINT UE/EU

(x)

= Annahme

4. Vorbereitung der **ICAO**-Versammlung über einen globalen marktbasierten Mechanismus (Montreal, 24. September – 4. Oktober 2016) (*nicht die Gesetzgebung betreffende Tätigkeit*)

= Gedankenaustausch

8652/16 AVIATION 94 RELEX 356 ENV 285 CLIMA 48

5. Vorschlag für eine Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates über die Anerkennung von **Berufsqualifikationen in der Binnenschifffahrt** und zur Aufhebung der Richtlinie 96/50/EG des Rates und der Richtlinie 91/672/EWG des Rates (**erste Lesung**) (*Gesetzgebungsberatung*)

= Allgemeine Ausrichtung

8970/16 TRANS 169 MAR 147 EDUC 142 SOC 258 ETS 31 MI 343

CODEC 668

+ COR 1

22. Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates zur Schaffung eines Rahmens für den Zugang zum Markt für **Hafendienste** und für die finanzielle Transparenz der Häfen (**erste Lesung**) (*Gesetzgebungsberatung*)

= Informationen des Vorsitzes über das Ergebnis des Trilogs

23. Vorschlag für eine Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates über den **barrierefreien Zugang zu Websites** öffentlicher Stellen (**erste Lesung**) (*Gesetzgebungsberatung*)

= Analyse des endgültigen Kompromisstextes im Hinblick auf eine Einigung

9043/16 TELECOM 85 CONSOM 111 MI 354 CODEC 684

24. Vorschlag für eine Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates zur Änderung der Richtlinie 2007/36/EG im Hinblick auf die Förderung der langfristigen Einbeziehung der **Aktionäre** sowie der Richtlinie 2013/34/EU in Bezug auf bestimmte Elemente der Erklärung zur Unternehmensführung (**erste Lesung**) (*Gesetzgebungsberatung*)

= Vorbereitung des Trilogs

9029/16 DRS 18 CODEC 682

25. Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates über amtliche Kontrollen und andere amtliche Tätigkeiten zur Gewährleistung der Anwendung des Lebens- und Futtermittelrechts und der Vorschriften über Tiergesundheit und Tierschutz, Pflanzengesundheit, Pflanzenvermehrungsmaterial und Pflanzenschutzmittel sowie zur Änderung der Verordnungen (EG) Nr. 999/2001, (EG) Nr. 1829/2003, (EG) Nr. 1831/2003, (EG) Nr. 1/2005, (EG) Nr. 396/2005, (EG) Nr. 834/2007, (EG) Nr. 1099/2009, (EG) Nr. 1069/2009 und (EG) Nr. 1107/2009, der Verordnungen (EU) Nr. 1151/2012 und (EU) Nr. [...] /2013 und der Richtlinien 98/58/EG, 1999/74/EG, 2007/43/EG, 2008/119/EG, 2008/120/EG und 2009/128/EG (**Verordnung über amtliche Kontrollen) (erste Lesung) (Gesetzgebungsberatung)**)
= Informationen des Vorsitzes über das Ergebnis des Trilogs
26. Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates mit besonderen Auflagen für die Befischung von **Tiefseebeständen** im Nordostatlantik und Vorschriften für den Fischfang in internationalen Gewässern des Nordostatlantiks und zur Aufhebung der Verordnung (EG) Nr. 2347/2002 (**erste Lesung) (Gesetzgebungsberatung)**)
= Informationen des Vorsitzes über das Ergebnis des Trilogs

Sonstiges

- **Lastenteilung**
= **Informationen der Kommission**

27. Antworten auf schriftliche Anfragen von Mitgliedern des Europäischen Parlaments an den Rat
 = Annahme im Verfahren der stillschweigenden Zustimmung (+)
- a) E-001905/2016 – Kathleen Van Brempt (S&D)
 Zugang zum Internet
 8430/16 PE-QE 172
 - b) E-002012/2016 – Lorenzo Fontana (ENF)
 Türkischer Innenminister – Dschihadisten
 8431/16 PE-QE 173
 - c) P-002123/2016 – Esther de Lange (PPE)
 Folgen der Ablehnung der Genehmigungsurkunde des Assoziierungsabkommens EU-Ukraine durch die niederländische Regierung
 8548/16 PE-QE 177
 - d) E-002417/2016 – João Ferreira (GUE/NGL)
 Schwarze Passagierliste – EU-Bürgern wurden Einstieg und Beförderung verweigert
 8493/16 PE-QE 176
 - e) E-002566/2016 – Neena Gill (S&D)
 Gemeinsames Verbindungsteam der EU zur Unterstützung von Maßnahmen der Mitgliedstaaten zur Terrorismusbekämpfung
 8432/16 PE-QE 174
 - f) E-002628/2016 – Lynn Boylan (GUE/NGL)
 Erneute Anfrage zur Transparenz
 8433/16 PE-QE 175
28. Beim Gericht der Europäischen Union anhängige Rechtssache
 Rechtssache T-41/16 (Cyprus Turkish Chamber of Industry und andere gegen Kommission)
 = Informatorischer Vermerk für den Ausschuss der Ständigen Vertreter (1. Teil)
 9107/16 JUR 230 AGRI 275 AGRIORG 42
29. Beim Gericht der Europäischen Union anhängige Rechtssache
 T-53/16, T-77/16, T-165/16 (Ryanair Ltd and Airport Marketing Services Ltd gegen Europäische Kommission)
 = Informatorischer Vermerk für den Ausschuss der Ständigen Vertreter (1. Teil)
 9079/16 JUR 228 COMPET 244
30. Urteile des Gerichtshofes vom 4. Mai 2016 in den Rechtssachen C-358/14 (Polen gegen Parlament und Rat), C-477/14 (Pillbox 38) und C-547/14 (Philip Morris Brands und andere)
 = Informatorischer Vermerk für den Ausschuss der Ständigen Vertreter (1. Teil)
 9028/16 JUR 225 SAN 189 MI 350 COMPET 243 FISC 76 INST 221
31. Verwaltungsrat der Europäischen Stiftung zur Verbesserung der Lebens- und Arbeitsbedingungen
 Ernennung von Herrn Thomas FISCHER zum Mitglied (Deutschland) als Nachfolger des ausscheidenden Mitglieds Frau Marika HÖHN
 = Annahme
 9067/16 SOC 264 EMPL 162

32. Verwaltungsrat der Europäischen Stiftung zur Verbesserung der Lebens- und Arbeitsbedingungen
Ernennung von Herrn Eman GALEA zum Mitglied (Malta) als Nachfolger des ausscheidenden Mitglieds Herrn Roderick MIZZI
= Annahme
9070/16 SOC 267 EMPL 163
33. Verwaltungsrat der Europäischen Stiftung zur Verbesserung der Lebens- und Arbeitsbedingungen
Ernennung von Herrn Martin BORG zum Mitglied (Malta) als Nachfolger des ausscheidenden Mitglieds Herrn David G. CURMI
= Annahme
9073/16 SOC 268 EMPL 164
34. Beratender Ausschuss für die Freizügigkeit der Arbeitnehmer
Ernennung von Herrn Kai SCHATTENBERG zum Mitglied (Deutschland) als Nachfolger des ausscheidenden Mitglieds Herrn John F. SCHILLING
= Annahme
9076/16 SOC 269 EMPL 165
35. Verwaltungsrat der Europäischen Agentur für Sicherheit und Gesundheit am Arbeitsplatz
Ernennung von Herrn Dantes Nicolae BRATU zum Mitglied (Rumänien) als Nachfolger des ausscheidenden Mitglieds Herrn Niculae VOINOIU
= Annahme
9077/16 SOC 270 EMPL 166
36. Verwaltungsrat der Europäischen Agentur für Sicherheit und Gesundheit am Arbeitsplatz
Ernennung von Frau Anka Mihaela PRICOP zum stellvertretenden Mitglied (Rumänien) als Nachfolgerin des ausscheidenden Mitglieds Herrn Marian TÂNASE
= Annahme
9078/16 SOC 271 EMPL 167
37. Verwaltungsrat der Europäischen Agentur für Sicherheit und Gesundheit am Arbeitsplatz
Ernennung von Herrn Melhino MERCIECA zum Mitglied (Malta) als Nachfolger des ausscheidenden Mitglieds Herrn Mark GAUCI
= Annahme
9080/16 SOC 272 EMPL 168
38. Verwaltungsrat der Europäischen Agentur für Sicherheit und Gesundheit am Arbeitsplatz
Ernennung von Herrn Mark GAUCI zum stellvertretenden Mitglied (Malta) als Nachfolger des ausscheidenden stellvertretenden Mitglieds Herrn Vince ATTARD
= Annahme
9082/16 SOC 273 EMPL 169

39. Delegierte Richtlinie .../.../EU der Kommission vom 19.4.2016 zur Änderung – zwecks Anpassung an den technischen Fortschritt – des Anhangs IV der Richtlinie 2011/65/EU des Europäischen Parlaments und des Rates hinsichtlich einer Ausnahme für Cadmium-Anoden in Hersch-Zellen für bestimmte Sauerstoffsensoren, die in industriellen Überwachungs- und Kontrollinstrumenten verwendet werden
 = Absicht, keine Einwände gegen den delegierten Rechtsakt zu erheben
 9038/16 ENV 287 MI 352 DELACT 79
 8087/16 ENV 231 MI 243 DELACT 69
 + ADD 1
40. Delegierte Richtlinie .../.../EU der Kommission vom 19.4.2016 zur Änderung — zwecks Anpassung an den technischen Fortschritt — des Anhangs IV der Richtlinie 2011/65/EU des Europäischen Parlaments und des Rates hinsichtlich einer Ausnahme für Blei in Loten elektrischer Verbindungen mit Sensoren zur Temperaturmessung in bestimmten Geräten
 = Absicht, keine Einwände gegen den delegierten Rechtsakt zu erheben
 9039/16 ENV 288 MI 353 DELACT 80
 8088/16 ENV 232 MI 244 DELACT 70
 + ADD 1
41. Verordnung (EU) .../... der Kommission vom XXX zur Änderung der Verordnung (EG) Nr. 2003/2003 des Europäischen Parlaments und des Rates über Düngemittel zwecks Anpassung ihrer Anhänge I und IV
 = Beschluss, den Erlass nicht abzulehnen
 9106/16 ENT 92 MI 355 AGRILEG 73 ENV 291 CHIMIE 33 IND 101
 8438/16 ENT 80 MI 275 AGRILEG 58 ENV 256 CHIMIE 28 IND 83
 + ADD 1
42. 208. Tagung des ICAO-Rates (Montreal, 16. Mai 17. Juni 2016)
 = Koordinierung eines gemeinsamen Standpunkts auf Unionsebene – technische Fragen
 9016/16 AVIATION 110 RELEX 405
43. Politische Erklärung zur Zusammenarbeit im Energiebereich zwischen den Nordseeländern
 = Festlegung des Standpunkts der EU
 8407/16 ENER 181 CLIMA 51 ATO 29
44. Entwurf eines Beschlusses des Rates zur Genehmigung der Aufnahme von Verhandlungen über ein Abkommen zwischen der Europäischen Union und den Vereinigten Staaten von Amerika zur Festlegung der Bedingungen und Regeln für den Zugang der Vereinigten Staaten von Amerika zu dem öffentlichen regulierten Dienst, der von dem im Rahmen des Galileo-Programms errichteten Globalen Satelliten-Navigationssystem bereitgestellt wird
 = Annahme
 8285/16 TRANS 137 EU-GNSS 20 MAR 131 AVIATION 79 ESPACE 28
 RELEX 311 CSC 115 USA 19 RESTREINT
 UE/EU RESTRICTED
 + ADD 1 RESTREINT
 UE/EU RESTRICTED
 + ADD 2 RESTREINT
 UE/EU RESTRICTED
 + ADD 3 RESTREINT
 UE/EU RESTRICTED

45. Entwurf eines Beschlusses des Rates über den Abschluss des Kooperationsabkommens über ein ziviles globales Satellitennavigationssystem (GNSS) zwischen der Europäischen Gemeinschaft und ihren Mitgliedstaaten einerseits und der Republik Korea andererseits
= Annahme
7944/16 TRANS 115 EU-GNSS 17 MAR 114 AVIATION 68 ESPACE 25
RELEX 270 CSC 98 COREE 5
5977/16 TRANS 37 EU-GNSS 8 MAR 39 AVIATION 21 ESPACE 9
RELEX 92 CSC 36 COREE 3
46. Entwurf eines Beschlusses des Rates zur Genehmigung der Aufnahme von Verhandlungen über ein Abkommen zwischen der Europäischen Union und dem Königreich Norwegen zur Festlegung der Bedingungen und Regeln für den Zugang des Königreichs Norwegen zu dem öffentlichen regulierten Dienst, der von dem im Rahmen des Galileo-Programms errichteten Globalen Satelliten-Navigationssystem bereitgestellt wird
= Annahme
8287/16 TRANS 138 EU-GNSS 21 MAR 132 AVIATION 80
ESPACE 29 RELEX 312 CSC 116 N 31 RESTREINT
UE/EU RESTRICTED
+ ADD 1 RESTREINT
UE/EU RESTRICTED
+ **ADD 2** **RESTREINT**
UE/EU RESTRICTED
+ **ADD 3** **RESTREINT**
UE/EU RESTRICTED
47. Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates zur Einführung einer Rahmenregelung der Union für die Erhebung, Verwaltung und Nutzung von Daten im Fischereisektor und Unterstützung wissenschaftlicher Beratung zur Durchführung der Gemeinsamen Fischereipolitik (Neufassung) (**erste Lesung**) (**Gesetzgebungsberatung**)
= Mandat für Verhandlungen mit dem Europäischen Parlament
9020/1/16 PECHE 165 CODEC 679 **REV 1**
+ ADD 1

-
- ⁽¹⁾ Diese Punkte werden am 24. Mai 2016 von der Mertens-Gruppe erörtert.
(+) Punkt, der gemäß Artikel 12 Absatz 2 der Geschäftsordnung des Rates im Wege des Verfahrens der stillschweigenden Zustimmung angenommen werden kann.
(x) Dokument liegt nicht im Sitzungssaal aus.